

## LABORATORI ESTATE 2014

### SUMMER 2014's LABORATORIES



#### Laboratorio di archeologia

##### *Tuffo nella storia del Cerrano*

*Il laboratorio vi farà scavare nei 3.000 anni di storia delle Terre del Cerrano di cui le rovine sommerse dell'antico Porto di Hatria e Torre Cerrano sono solo le testimonianze più evidenti. Per bambini e adulti.*

#### Archaeological laboratory

##### *Back in the history of Cerrano*

*The laboratory will make you dig back in the 3,000 year-history of the Cerrano Lands of which the underwater ruins of the ancient Port of Hatria and the Cerrano Tower are the most remarkable evidences. For children and adults.*

**Appuntamento:** Lunedì ore 18.00 davanti a Torre Cerrano, S.S.16 Adriatica Km 431 - Pineto (TE)

**Contributo:** 5 € a persona, valido dai 7 anni

**Durata:** 1,5 ore, **NB:** Solo su prenotazione.

**Meeting:** on Mondays at 18.00 in front of Torre Cerrano, S.S. 16 Adriatica Km 431- Pineto (TE)

**Fee:** 5 € per person, for adults and children over 7

**Duration:** 1.5 hours, **NB:** Only on reservation



#### Laboratorio botanico

##### *Il tesoro verde del Cerrano*

*Conoscere l'universo vegetale per imparare a rispettare le piante e apprezzarne l'utilità estetica e pratica nella conservazione di ecosistemi delicati come quelli della collina e della duna.*

#### Botanical laboratory

##### *Cerrano's green treasure*

*The knowledge of the green world to respect the plants and appreciate their aesthetic and practical utility for the conservation of fragile ecosystems such as hills and dunes.*

**Appuntamento:** Mercoledì ore 18.00 a Torre Cerrano - S.S.16 Adriatica Km 431 - Pineto (TE)

**Contributo:** 5 € a persona, valido dai 7 anni

**Durata:** 1,5 ore **NB:** Solo su prenotazione

**Meeting:** on Wednesdays at 18.00 at Torre Cerrano, S.S.16 Adriatica Km 431 - Pineto (TE)

**Fee:** 5 € per person, for adults and children over 7

**Duration:** 1.5 hours, **NB:** Only on reservation

**Per informazioni e prenotazioni, chiamare il 320 9470708 o scrivere a [guidedelcerrano@gmail.com](mailto:guidedelcerrano@gmail.com) – For info and reservation, please call +39 320 9470708 or write to [guidedelcerrano@gmail.com](mailto:guidedelcerrano@gmail.com)**  
**[www.torredelcerrano.it](http://www.torredelcerrano.it)**